



بلدية رأس الخيمة  
Ras Al Khaimah Municipality

# Ras Al Khaimah Municipality Energy Policy

# سياسة بلدية رأس الخيمة في إدارة الطاقة

Ras Al Khaimah Municipality is committed to conducting its business and operations in an energy efficient manner, towards a lower environmental impact and carbon footprint, and to continuous improvement of energy performance in line with the strategic objective of enhancing environmental sustainability.

تلتزم بلدية رأس الخيمة بإدارة أعمالها وعملياتها بطريقة موفرة للطاقة، مما يقلل من تأثيرها البيئي و بصمتها الكربونية، وتحقيق التحسين المستمر لأداء الطاقة بما يتوافق مع أهدافها الاستراتيجية المتمثلة في تعزيز الاستدامة البيئية.

Ras Al Khaimah Municipality will comply with all applicable legal and organisational requirements related to energy efficiency, energy use and energy consumption.

ستلتزم بلدية رأس الخيمة بجميع المتطلبات القانونية والتنظيمية المعمول بها ذات الصلة بكفاءة الطاقة واستخدام الطاقة واستهلاك الطاقة.

Ras Al Khaimah Municipality will:

- Establish an Energy Management System for setting, managing, and reviewing energy objectives and targets.
- Ensure information and resources are available to achieve those objectives and targets.
- Ensure that procurement of products, designs or services will consider energy efficiency as part of the purchase criteria where practicable.
- Pursue energy conservation opportunities that provide for a viable economic return on investment and are in line with business objectives.
- Provide staff with the necessary awareness, education and training to implement the energy objectives and targets.
- Communicate the energy policy to all employees, business partners and the general public as required.
- Periodically review this policy as necessary.

بلدية رأس الخيمة سوف:

- تفعّل نظام لإدارة الطاقة لتحديد وإدارة ومراجعة الأهداف والغايات المتعلقة بالطاقة والاستدامة.
- تضمن توافر المعلومات والموارد لتحقيق تلك الأهداف والغايات.
- تضمن أن شراء المنتجات أو الخدمات أو عمل التصاميم الهندسية سيأخذ بعين الاعتبار كفاءة الطاقة كجزء من التكلفة الإجمالية و تأهيل الموردين حيثما أمكن.
- تنفذ فرص حفظ الطاقة التي توفر عائداً اقتصادياً مجدياً على الاستثمار والتي تعتبر مكمّلة لأهداف الاستدامة البلدية.
- تزود الموظفين بالوعي والتعليم والتدريب اللازمين لتنفيذ أهداف البلدية المتعلقة بإدارة وتوفير الطاقة.
- تقوم بتوصيل سياسة الطاقة لجميع الموظفين وشركاء الأعمال والجمهور.
- تقوم بمراجعة و استعراض هذه السياسة بشكل دوري و حسب الضرورة.



Munther Mohammed bin Shakar  
Director General

منذر محمد بن شكر  
المدير العام